

بررسی و مدیریت فرهنگ عامه و بررسی باورهای عامیانه مردم اصفهان در خاورمیانه

سلیمه خانی حبیب آبادی

کارشناسی ارشد مدیریت امور فرهنگی، دانشگاه آزاد اصفهان واحد خوارسگان، ایران

چکیده

مقاله حاضر با هدف مطالعه فرهنگ عامه و بررسی باورهای عامیانه مردم اصفهان در خاورمیانه با روش کیفی توصیفی و تحلیلی بوده است. به منظور گردآوری اطلاعات از ابزارهای تاریخ شفاهی، مشاهده، مشارکتی و غیر مشارکتی مستقیم و مصاحبه عمیق با تعدادی از مصاحبه شوندگان از میان استاید و کارمندان گردشگری اصفهان و مردم کهنسال پیشکسوت محله های غرب، شرق و مرکز اصفهان انتخاب شده اند. داده های حاصل، به روش تحلیل مضمونی از طریق تنظیم و توصیف داده ها پرداخته می شود. داده های حاصل تفسیر شده است. در نهایت سعی شده، تفسیر ارائه شده پاسخ گوی سوالها باشد. یافته های این مقاله نشان داد که فولکلور و فرهنگ عامه بسیاری در دل پیران شهر نهفته و از آنجا که اصفهان سرشار و غنی از منابع سنتی و فرهنگی است کسی تلاشی برای جمع آوری و مکتوب فولکلور های شهر بر نیامده و بسیاری از سنتها و مشاغل منسوخ شده در دوره جدید شناسایی شد. آنچه این پژوهش را با پژوهش‌های پیشین متمایز می سازد این است که فولکلور مختص عقاید و باورها و آداب و رسوم مردم مناطق غرب، شرق و مرکز اصفهان که به عنوان محله های قدیمی و با اصالت در اصفهان است که تا کنون ضبط و ثبت نگردیده و بسیاری این فولکلور ها میان مناطق دیگر رایج می باشد. اما آنچه این مناطق را به عنوان منطقه های فولکلور برای محقق متمایز ساخته استقاده از الفاظ و جملات بعضًا رکیک و توأم با تائید و نیشنخند و منظورهای پنهان در کلام آنها است. که با طنزی و لهجه مختص این منطقه قابل رویت و شنیدن مردم بومی محله ها می باشد.

واژگان کلیدی: قوم نگاری، فرهنگ عامه، فولکلور، ادبیات شفاهی

مقدمه

در این مقاله بررسی اهمیت و ضرورت انتخاب چنین موضوعی بیان گردیده است. پژوهش حاضر، به توصیف فرهنگ عامه و بررسی باورهای عامیانه مردم اصفهان در خاورمیانه است. با توجه به اینکه محقق، درصد مطالعه و بازناسایی ویژگی‌ها و مفاهیم و انواع فولکلورها و ادبیات شفاهی نهفته در سینه های مردم قدیمی اصفهان (محله های غرب، شرق و مرکز) است. لذا تحقیق از نوع کیفی با رویکرد قوم نگاری است. در این پژوهش نگارنده برآن است تا با استفاده از داده های بدست آمده از مصاحبه ها و مشاهده های انجام گرفته در میدان، به فولکلور های فرهنگی در بافت سنتی شهر اصفهان بپردازد. در حوزه این پژوهش فولکلور های (فرهنگ عامه) شهر اصفهان (محله های غرب، شرق و مرکز) شامل : آیین ها و آداب و رسوم و ادبیات شفاهی در باورها و عقاید مردم که منسخ شده و جایگاه خود را از دست داده می باشد.

اصفهان با گویش خاص، صنایع دستی، فضاهای تاریخی، معماری مشخص و با نوع خاصی از شیوه زندگی و زیبایی‌شناسی، تبلور عینی از کلیت فرهنگ مردم در ایران امروز و جهان معاصر است و موزه عصارخانه شاهی از نمادهای باز فرهنگ مردم است.

فولکلور از لحظه‌ای به وجود آمد که ذهن جامعه تعییر یافت و هر آنچه در طول تاریخ هزارساله بود عوض شد و به فرهنگ مردم تبدیل شد. در گیری ما با فولکلور از اینجا شروع می شود که از یک طرف با جامعه‌ای روبه‌رو شده‌ایم که تکنولوژی در آن شکل گرفته و با آن در گیر شده‌ایم و از طرفی هم ذهنمان انباشته از اسطوره‌های قدیم است. کشورهای شرقی اصطلاحی جدید است و ۲۰۰ و ۵۰۰ سال پیش کشور ایران، شرقی نبود و ایرانی بود. اصطلاح شرقی هم نوعی فولکلور است که غربی‌ها ابداع کرده‌اند تا موقعیت خود را شکل دهند و به گفته آن‌ها هر آنچه که غربی نیست، شرقی است و برای ما هم شرق نام دیگر فولکلور است. غربی‌ها قبل از ما شروع به مطالعه فولکلور کرده‌اند. در گیری ما با فرهنگ مردم بخشی از مناقشه‌ای بود که غرب با ما داشت نه ما با غرب. فولکلور در همه جای دنیا به ابزار سیاسی تبدیل می شود تا از طریق آن دولت‌ها شکل بگیرند.

فولکلور از دو جزء "فلک" به معنی مردم، عامه و توده و "لر" به معنی فرهنگ، دانش و معرفت ترکیب شده است. فلک به گروهی از مردم احلاط می شود که حداقل یک عامل مشترک و عمومی زبان، دین، شغل و یا ... آن ها را به یکدیگر پیوند می دهد. (بلوکباشی، ۱۳۸۸)

عناصر فولکلوریک را میتوان به چهار دسته اصلی تقسیم کرد که عبارتند از:

۱-آداب و رسوم و اعتقادات شامل : آداب و رسوم و اعتقادات اجتماعی و فرهنگی، پژوهشی،

خرافی و مذهبی؛ ۲- اشعار و ترانه های عامیانه؛ ۳- زبان عامیانه؛ ۴- ضرب المثلها. (حسن زاده میرعلی، ۱۳۹۱)

آیین و آداب و رسوم هر ملت، سازنده عناصر فرهنگی جامعه محسوب می‌شوند. سرزمین ایران از دیر باز به عنوان یکی از گهواره‌های تمدن مطرح بوده است. بخصوص بعد از حضور دین اسلام در این سرزمین غنای فرهنگ ایرانی صد چندان شده است. تغییر پذیری از ویژگی‌های اصلی فرهنگ محسوب می‌گردد و در هر جامعه‌ای عوامل درونی و بیرونی مختلفی بر تغییرات فرهنگی آن موثر می‌باشد؛ از جمله اشاعه، مهاجرت، فرهنگ پذیری و غیره. از سوی دیگر تکنولوژی نیز به عنوان عاملی تاثیرگذار، در گذر زمان و حضور در زندگی مردم و به طور خاص در حوزه فرهنگ و فرهنگ عامه از زمینه‌های تغییرات فرهنگی به شمار می‌آید (استیری، ۱۳۹۶).

جمعی از متخصصان در یونسکو با تعریفی جامع درباره فرهنگ، آن را مجموعه‌ای از شناخت‌ها و نحوه‌های تفکر و کردارهایی دانسته اند که برای همه افراد جامعه این امکان را فراهم می‌کند تا با اتخاذ رفتاری مناسب، روابطشان را با دیگران و با طبیعت تنظیم کنند. تقسیم عوامل ترکیبی فرهنگ، به دو دسته مادی و غیر مادی می‌تواند شناختی دقیق‌تر از آن به دست دهد. این تفکیک از یک سو دستاوردهای ذهنیت انسان و فراورده کارایی تکنیکی را دربر می‌گیرد و از سوی دیگر غیر مادی است و ترکیبی الهام گرفته از آرمان‌ها، ارزش‌ها، تفکرات و اعتقادات را شامل می‌شود که در قالب قواعد و آداب ظاهر می‌شوند (غلامی، ۱۳۹۵).

هرچند تاریخ پژوهش‌های حوزه فولکلور در ایران به کمتر از ۸۰ سال می‌رسد، تاکنون پژوهش‌های بسیاری درباره فولکلور اقوام مختلف ایرانی در کشورمان صورت گرفته که بیشتر آن‌ها در خور اهمیت و دارای ارزش فراوانی است اما کیفیت تمامی کارهای انجام شده به یک اندازه نیست. به طور مثال، هنگامی که زنده‌یاد انجوی شیرازی برنامه رادیویی «فرهنگ مردم» را تولید می‌کرد، برخی از راویان محلی با نظرات وی به جمع‌آوری فرهنگ مردم محل زندگی خود پرداختند که «فرهنگ مردم سروستان» اثر «صادق همایونی» از جمله آن کتاب‌ها است. در آن زمان کتاب‌های دیگری نیز توسط افراد علاقه‌مند به فولکلور زادگاه خود منتشر شد اما این آثار کافی نبوده و نیستند (موسوی، ۱۳۹۴).

عناصر فولکلوریک را به چهار دسته‌ی اصلی می‌توان تقسیم کرد که عبارتند از :

- ۱- آداب و رسوم و اعتقادات شامل: آداب و رسوم و اعتقادات اجتماعی و فرهنگی، پزشکی، خرافی و مذهبی
- ۲- اشعار و ترانه‌های عامیانه
- ۳- زبان عامیانه
- ۴- ضرب المثلها (میرعلی، احمدی لفورکی، ۱۳۹۰).

فولکلور به دو بخش تقسیم می‌شود: یک ادبیات شفاهی، دو فرهنگ مردم، ادبیات شفاهی متشکل است از: ضرب المثل دویتی‌ها، ترانه‌ها، روایات، قصه، چستان، فکاهی و غیره و ثانیاً فرهنگ مردم متشکل است: از انواع بازی‌ها، تیاتر، رسمی، عادات، دوخت‌ها، بافت‌ها، رسوم، آداب و سنن اعم از سوگواری، نذرها، عروسی و سایر عنعنات را در

برمی گیرد، که با مراجعه با آثار فولکلوری نه تنها با تاریخ و زندگی مردم و کار و فعالیت آنها آشنا می شویم، بلکه درباره خصلت‌های ملی آنها تصوراتی نیز برای ما حاصل می شود(سکندری، ۱۳۹۳).

ادبیات شفاهی یکی از اجزای مهم فولکلور یا فرهنگ مردم است. اهمیت آن به اندازه‌ای است که گاه متراffد یا به جای فولکلور به کار می رود. پیش از هر چیز باید گفت که ادبیات شفاهی جزئی از ادبیات است. اما این موضوعی است که در تعریف برخی از پژوهشگران از ادبیات عمالاً نادیده گرفته می شود. براساس تعریف این گروه از پژوهشگران می توان این استنباط را کرد که آنها فقط آنچه را مکتوب است ادبیات می دانند. و این دیدگاهی است که نه فقط در ایران بلکه در برخی از نقاط دیگر نیز رایج است و البته امروزه پیروان کمتری دارد. برخلاف تصور این پژوهشگران باید گفت که تخیل انسان، که اساس ادبیات را تشکیل می دهد، بسیار مقدم بر اختراع و به کارگیری خط است. انسان‌ها ده‌ها هزار سال پیش از آنکه به خط دست یابند از نعمت سخن گفتن و تفکر برخوردار بوده‌اند. طبیعی است که در آن دوران طولانی پیش از اختراع خط با اடکاء به تخیلات خویش افسانه‌هایی می آفریدند و برای هم نقل می کردند. یا اینکه در آیین‌های مختلف خود شعرهایی می خوانده‌اند که خیال انگیز نیز بوده‌اند. در حقیقت بسیاری از افسانه‌ها، قصه‌ها و حکایت‌ها پیش از اختراع خط وجود داشته و به طریق زبانی از نسلی به نسل دیگر منتقل می شده است. اگر اساس ادبیات را تخیل بدانیم آن گاه نادرستی چنین استنباط‌هایی از ادبیات روشن می شود. (قنوانی، ۱۳۹۴).

عروسوی

ابتدا در اقوام و خویشان و همسایگان جستجوی می کردند و اغلب اوقات از بین آشنايان، دختر انتخاب می شد طی چند جلسه ، خانواده داماد به منزل عروس رفته و با آنها آشنا می شدند تا جایی که کار قطعی می شد. فاصله بین عقد و عروسی اغلب کوتاه و نهایت تا چند ماه می رسید. یک شب بزرگان فامیل و خانواده داماد به خانه عروس می رفتند تا از پدر عروس اذن عروسی بگیرند و مقدمات عروسی را فراهم کنند. خانواده عروس در صورت آمادگی توافق می کردند و گرنه با آوردن بهانه‌هایی عروسی را عقب می انداختند.پس از گرفتن اذن عروسی، مراسم گوناگونی انجام می شد و دو خانواده مشغول آماده کردن مقدمات عروسی می گشتند

«در رابطه با جهزیه عروس یک مثل هم می زند؛ عروس نه تا تنیون داره، مفتی به چنگ خودش، یعنی عروس هر چه قدر هم جهاز بیاورد مال خودش است و هیچ چیزی به کسی نمی دهد»

مهم ترین عامل ایجاد شورونشاط و شادمانی در عروسی‌ها، ترانه‌ها و مضامین رایج مربوط به آن بوده است . هر کس در هر مرحله‌ی عروسی زمزمه‌ای به لب داشت، اوج خواندن ترانه هادر مراسم اصلی عروسی دیده می شد. ترانه‌های عروسی مضامین رنگارنگی از اندیشه‌ها، آرزوها و آداب و سنت، وابستگی‌های عاطفی، امیال و آمال برآورده شده ونشده و حتی پندهای اخلاقی را در برداشته است.

«آدمای داماد برای اینکه لج مادر عروس را در آورند برای اینکه تنها می‌شود. این شعر را برایش می‌خوانند:

آی نعنا نعنا نعنا مادر عروس شد تنها
آی آویشن آویشن خونه دوماد شد روشن»
- ضرب المثل عروسی

این ضرب المثل‌ها ز آنجا باب می‌شد که عروس‌های قدیم تازه کار بودند و شاید کاری بلد نبودند انجام بدھند و مادر شوهر هم با این ضرب المثل‌ها هر حرفی را می‌خواست به عروس میزد که هم نصحتی کرده باشد و هم عروس ناراحت نشود.

«این سر بوم سرما را اون سر بوم گرما را = یک نفر که دو حرف مختلف در یک مکان و زمان بر حسب میل خود بیان می‌کند

عروس خاتون ما عیبی نداره، سرش چچله و دستش چُlagه = کسی که همیشه به هر نحوی مورد آسیب بدنی قرار می‌گیرد»

در قدیم داشتن پسر مهم و مایه‌ی افتخار بوده در همه‌ی مراحل زندگی بویژه در ازدواج و عروسی، همیشه خانواده‌ی داماد احساس برتری داشته‌اند. این نکته از انتخاب عروس و سایر تصمیم‌گیری‌ها مشخص است.

تولید

در آغاز دوره پهلوی، خانواده‌اصفهانی دستخوش تغییرات عمده‌ای گردید و در سازمان خانوادگی یک رشته تحولات جدید ظاهر شد. در درجه اول از شدت مردسالاری در داخل خانواده‌های شهری کاسته شد. به دنبال غرب‌گرایی جامعه و مدرنیزه شدن بسیاری از شئون زندگی، اخلاق و رفتار و امیال و خواست‌های جدیدی به داخل خانواده‌های اصفهان سرایت کرد. از دیگر مشخصات خانواده‌های اصفهانی در این عصر محدود ساختن تعداد فرزندان و توجه بیشتر به فرهنگ و بهداشت خانوادگی بود. با تغییرات اقتصادی و اjet و قتی کودک به دنیا می‌آمد، اشعاری می‌خوانند و به دیگران به این ترتیب اعلام می‌کردند که کودک دختر است یا پسر ماعی دهه‌های اخیر در اصفهان، تعداد خانواده‌های بزرگ در اصفهان رو به کاهش گذاشت.

«در مراسم آبستنی وقتی تاسیانه برای عروس می‌برند اصفهانیها یک شعر معروف می‌خوانند و اشعار چنین بود:

رشته پلو عدس پلو گندم و جو
خاله رُو رُو رُو
چند ماهه داری
خاله چرا نمی‌زایی

صدقه بلا گردوندم

خاله جون قربوندم، حیروننم

رفیق راه کرموندم

آشن سر غلیونندم

جونی پلیسا، داغی ریسیسا

رشته پلو عدس پلو

خاله حالی ندارم

یکما عروس دوماهه دارم

(به همین ترتیب مکرر می شود تا نه ماه)

«وقتی کودک به دنیا می آمد، اشعاری می خواندند و به دیگران به این ترتیب اعلام می کردند
که کودک دختر است یا پسر. از جمله می توان به موارد زیر اشاره کرد :

اگر نوزاد پسر بود قابله بالا فاصله شروع به خواندن این شعر می کرد :

بانو خبر آورده بی بی پسر آورده

از قپه مروارید گوهر به درآورده

ضرب المثل های تولد

«طوری بچه دار شو که فرزندت بگد به جان پدرم نه به روح پدرم : در جوانی بچه دار شو تا
فرزندت را بتوانی تربیت کنی و زنگوله پای تابوت نباشد

در خصوص تعداد فرزند می گفتند: یکی کمه، دو تا غمه، سه تا که شد خاطر جمه

اجاق خانه ات خاموش مباد : که امروزه دعا و درخواست فرزند پسر برای کسی است.

«اگر خودم بودم، پسر زائیده بود

نقل می کنند مردی به اصفهان سفر رفته بود، همین که باز گشت به او مژده دادند که زنت دختری زائیده است.

مرد گفت: اگر خودم بودم ، پسر زائیده بود.

مثل کنایه از اینکه ، انسان وقتی خودش بالای کارش باشد کار همانطور که می خواهد انجام می شود.»

بازیها

«بازی» ریشه‌ای کهن در فرهنگ ملی ما دارد. کودکان در هر عصری بازی‌های مخصوص داشته‌اند چرا که بازی بخشی از شخصیت کودک است. کودک در بازی صداقت، سادگی و فطرت پاک خود را به نمایش می‌گذارد. این بازی‌ها نمایانگر شادی و خنده، قدرت و نیرومندی، یکنونگی و صداقت کودکانه است و در آنها نفاق، تزویر و تقلب جایی ندارد. کودک هنگام بازی با تمام وجود می‌خندد و می‌گرید، همراهی و همدلی را می‌آموزد و گذشت را تمرین می‌کند.

کودکان قدیم بدون امکانات، اسباب بازی‌های مدرن و گران قیمت، دور هم جمع می‌شدند، بازی می‌کردند، می‌خواندند و شادی تمام وجودشان را فرا می‌گرفت. دختران با عروسکهای دست دوز مادر به خاله بازی و ... مشغول می‌شدند و پسران گاه چرخی می‌یافتدند و چوبی بر سر چرخ، تمام محله را به دنبال آن می‌دویند (ترتری بازی). دیگر در بین بچه‌ها خبری از افسرده‌گی و گوشه‌گیری، ناراحتی‌های جسمی و حتی عوارض سوء تغذیه نبود چرا که گاه نان خالی یا تریتی می‌خورند و می‌دویند ولی جسم و روحشان در کنار یکدیگر پرورش می‌یافند.

«بازیهای قدیمی تحرک و ضربه هوشی بچه‌ها را بالا می‌برد. همانطور که پدران جمع و ضرب را کاملاً حفظی می‌توانند پاسخ بدهند و همینکه اگه یک بچه در نعنی بگذاریم ویک بچه را قندان کنیم بچه‌ای که در نعنی بود بخاطر اینکه زاویه دید بیشتری دارد از هوش بالایی برخوردار می‌شود و امروزه متوجه متمرکز بودن بچه بر روی تبلت، ایکس باکس، سی‌دی‌های بازی بخاطر اینکه به یک نقطه متوجه می‌شوند و چار چاقی زود رس و افسرده‌گی می‌شوند»

قصه‌ها

جمع آوری و بررسی کامل قصه‌های عامیانه خود فصلی مشیع می‌طلبد که در این مجال اندک نمی‌گنجد، لذا در این تحقیق به بررسی اجمالی «قصه‌ها» و بررسی چند نمونه رایج در محله‌های غرب، شرق و مرکز اصفهان که از زبان قدیمی ترها شنیده شده، پرداخته شده است. البته مجدداً باید یادآور شد که انتساب قصه‌ها به یک مکان و محله خاص به هیچ وجه درست نیست. اغلب این قصه‌ها در جای جای ایران و حتی در نقاط دیگر کره زمین با تفاوت‌های اندکی بیان شده و با توجه به فقدان وسایل ارتباط جمعی در گذشته نشان از روح مشترک انسانها و علاقه و خواسته‌های مشترکشان در جای جای کره زمین دارد و تفاوت‌های بین عبارات، بیانگر تفاوت‌های فرهنگی زبان هر قوم است.

«یکی بود یکی نبود، غیر از خدا هیچ کس نبود»، «روزی بود روزگاری بود و ...» اغلب اوقات مقدمه قصه با موضوع و مضمون آن هم خوانی دارد. نوع پایان نیز متناسب با محتوای قصه انتخاب می‌شود. قصه‌ما به سر رسید، کلااغه به خونه ش نرسید؛ بالا رفتیم ماست بود قصه‌ی ما راست بود؛ پایین اومدیم دوغ بود، قصه‌ی ما دروغ بود؛ قصه

ی ما به سر رفت ، کلاع پرید و در رفت ؛ قصه‌ی ما تمام شد، خاک بر سر حموم شد، (با لحنی طنز آمیز پایان می‌پذیرد)

«اگر فضول نبود کسی چه میدانست خم بدره کجاست؟»

میگویند در زمان قدیم حاکم قادری برای کاشان تعیین شد که او را «خان کله کن» می‌گفتند. از قضای اتفاق یک روز سود زمستان که برف زیادی هم میبارید خان کله کن صبح زود از اندرون درآمد و در دیوانخانه پای بخاری جلوس کرد و از پشت شیشه‌ها ریزش برف را تماشا می‌کرد. ناگهان چشمش بدھاتی ژولیده ای افتاد که یک دیزی بلند بزرگ مسی را توی کهنه پاره ای پیچیده، با زحمت زیادی روی سر نگاه داشته و بطرف اتاق خان می‌آمد.

خان حاکم فراشباشی را صدا زد و گفت: این دھاتی را با دیزی مسی بحضور بیاور. امر خان اطاعت شد. دھاتی توی کفش کن ایستاد و تعظیم «بلند بالایی» کرد و با همان لهجه نمکین دھاتیهای کاشان گفت: قربانت گردم، این حلیم مرغ است که در مزرعه پخته ایم. نصف شب راه افتاده ام که صبحانه خدمت جناب خان بیاورم نوش جان بفرمایند.

خان حاکم دستور داد دیزی حلیم را از سر دھاتی برداشتند و بردند اندرون، بعد دست کرد توی جیب مبارک که انعام قابلی به این دھاتی با عقل و معرفت ببخشد. اما دھاتی مجدداً بخاک افتاد و عرض کرد: من انعام نمیخواهم، من سلامتی خان را میخواهم، خدا بخان طول عمر بدهد. من فقط یک استدعا دارم اگر خان آنرا انجام بدهند هر سال این وقت دیزی حلیم مرغ تقدیم می‌شود.

خان پرسید: خواهشت چیست؟

دھاتی گفت: عرضم اینست که پشت کوههای نیاسر و قمصر یک دھی است که اسمش «خم بدره» است و تابحال مأمور خان آنجا نرفته که مالیات بگیرد. یکنفر همراه من بفرستید که خم بدره را نشان بدهم.

از آنوقت تابحال که شاید صدسال میگذرد کاشیها میگویند: «اگر فضول نبود کسی چه میدانست خم بدره کجاست؟»

آنچه مسلم است مثل بالا هر استان و شهرستانی بیکی از دھات خودشان نسبت میدهند و داستانی برای آن نقل میکنند. چنانکه در اصفهان میگویند: اگر فضول نبود شاه چه میدانست

«کچو» و «هاردنگ» کجاست؟ و کچو یا کچوبه قصبه بزرگی است در متنهای الیه خاک لنجان که گردنه ای بنام «انجیره» آنرا وصل بخاک چهارمحال میسازد، و هاردنگ (بسکون را و کسر دال سکون نون و گاف) دیه کوچکی است در نزدیکی کچوبه و مردم اصفهان نیز در اطراف این مثل تقریباً همان داستان را نقل میکنند و می‌گویند: کچوبه و هاردنگ در زمانهای قدیم جزء جمع مالیاتی نبودند و مالیات نمی‌پرداختند. مرد فضول یا حسودی بشاه نوشت که این دو قریه از قراء مهم لنجان اصفهان هستند و چرا بایستی مالیات ندهند. شاه دستور تحقیق داد و همینکه بازرسان صحت عرض فضول یا حسود را گواهی کردند از طرف شاه امری صادر شد که مالیات قراء مذکور با مبالغ گزاری بابت مالیات گذشته آنها دریافت شود.

برای کسی در دستگاه دولت و امثال آن «مايه بگيرد» و از حاصل فضولی و سخن چینی وی زیانی به دیگری یا دیگرانی وارد بباید ایراد می‌شد»

تقلید

آئین های نمایشی فولکلور ایران از آئین های مذهبی مانند تعزیه تا سیاه بازی ها و نمایش های مرسوم به تخته حوضی دامنه دارد. این نمایش ها عموماً به وقایع تاریخی می‌پردازند، وقایعی که برای انسان های آن مرز و بوم، ملیت یا قوم مهم است. این وقایع گاه به انسان ها بازمی‌گردد مانند رستم و سهراب و رستم اسفندیار و... و گاه به اتفاقات طبیعی مانند عید نوروز و... در هر حال اتفاقات در ادب فولکلور نمایشی بسیار مهم است و همین مسأله تاکنون موجب شده این گونه از ادبیات فولکلور ایران بتواند بالندگی خود را حفظ کند. بافتھ های پژوهش شناخت بیشتر نمایش های روحوضی از جمله: الاغ سواری، خیمه شیازی، صندوق بازی و لوتی بازی که هر کدام اینزار و ونماد خاص خود را داشتند ولی به دلیل اینکه اکثر افرادی که این نقشه را بازی میکردند فوت شدند و به گونه ایی این بازی منسخ شده است. و حتی امکان احیا و باز نمایی آن نیست.

«میمون

یکی از آلات نگاه داری میمون است و اغلب مردم نگاه داری می نمایند و نیز ارباب ارتزاق و معیشت اشخاص بخصوص است که آنها لوطی و الواد می نامند. تمام اقسام این حیوان لجوح و کثیف پر خور هستند، لیکن در حرکات خود اسباب خنده را فراهم و تفریح خاطر بینندگان را سبب می‌گردند.

آخرین فردی که این نمایش را اجر می کرده رضا میمونی بود و فردی بسیار توانمند در خنداندن مردم بوده است و بیشترین نمایش در عروسی و در قسمت مردانه برای سرگرمی و شادی انجام می شد است.»

چیستان

یکی از گونه‌های ادبی در ادب رسمی و فرهنگ مردم ایران چیستان است. چیستان نوعی تفنن ادبی است که جز کارکرد سرگرم‌کننده، جنبه‌های آموزشی و فرهنگی دیگری نیز دارد. بیشتر در شب‌های زمستان که شبها طولانی بودم با خاطر اینکه تلویزیون نداشتند با این بازیها خود را سرگرم می‌کردند و هم در کنار یکدیگر شب را به سر می‌بردند.

«اصفهانیها بسیار چیستان و ضرب المثل دارند اما خیلی از آنها رکیک بوده واز بیان آنها خودداری کردن و اینکه مردم اصفهان بسیار باهوش و زکاوت بودند در طرح چیستان بسیار خلاق بودند»

«عجایب صنعتی دیدم در این دشت که بی جان در پی جاندار میگشت = تفنگ

ازدهایی دیدم که خارپشت بود دم و دهنش میان پشت بود

میخورد روزی همه مردم دهنش در میان پشت بود = آسیاب

اون چی چیه شب گلفته روز خانوم = رختخواب «

«چیست آن پیکر خمیده چو نون روز و شببا عَلف شده مقرون

حامی ملکت سلیمان است حافظ گنج و خانه قارون = انگشت

ضرب المثل

منشا و گوینده‌ی امثال نا معلوم است، اما برای امثال اغلب داستانی نقل شده که این داستان‌ها بیانگر زندگی و اخلاقیات مردم هستند و فرهنگ و آداب زندگی ایرانیان قدیم را به تصویر می‌کشد. از خلال مطالعه داستان‌های امثال می‌توان به حفظ و گسترش آداب، اخلاق، داشش‌ها و حکمت‌های گذشتگان دست یافته گاه یک مثال کوتاه در مخاطب چنان تاثیر می‌کند که وعظ صدها عاظ و پند ده‌ها کتاب چنین نمی‌کند. بسیاری از امثال به لحاظ کاربرد، مفهوم و مضمون، زبان، قدرت بیان و حسن شهرت بی مانند هستند؛ یافته‌های پژوهش این است که بر هر ایرانی لازم است در جهت حفظ فرهنگ غنی فارسی، گامهایی بردارد و این میراث ارزشمند را از فروافتنت در گرداب فراموشی حرast نماید، امثالی است که نگارنده، خود از زبان قدمای سبزه میدان و یا گذشتگان خود شنیده و امروز چندان رواج ندارد و به عنوان مشتی نمونه خروار تقدیم می‌نماید. هدف نشان دادن اهمیت امثال و کاربرد

زیاد و روزمره آنها در زبان مردم قدیم بوده و اینکه خوب است نسل نو حداقل این امثال را یک بار بشنوند و با معانی و کاربرد ظاهری آن آشنا شوند.

تا شب نروی، روز به جایی نرسید = هر کسی تلاش کند به نتیجه میرسه

جا به جا کنید، جا به جا کنعتیں = هر سخن مخصوص خود را دارد.

چرب نیست که گریه برخوردش = به راحتی مغلوب نمی‌شود

ما که کردیم کار خویش توام بزن دری غار خویش = کاری را انجام دادن که دیگران مانع ای شدند

«چراغی خونه همسایه روشنایش بیشتره = غریب نوازی

بارو چ ریشی برا خودش ساخته که سیبلشا برا ما بسازه = کنایه از هیچ کاری برای خود نتواست بکند که بخواهد برای دیگری کار کند.

تنبلا گفتند بیا کار کون گفت: تنبلا مُرده گیر تنبلا گفتند بیا چاشت کون گفت: تنبلا دو مَرده گیر = کنایه از برای کار کردن تنبل بودن و برای خوردن همیشه حاضر و زیاد میخورد.

لالایی ها

مادر همیشه و همه جا نماد عشق و عاطفه بوده و هست. ناب ترین تجلی عشق و عواطف مادرانه در لالایی شکفته است. کودک دلبند و آرام جانش را در آغوش می‌کشد، تمامی عواطف و احساساتش را در قالب «لالایی» می‌ریزد و به فرزندش هدیه می‌کند. لالایی ها از ژرفای قلب مادران برمی‌خیزند و بازیانی ساده به سادگی عشق و با آهنگی دلپذیر چون ریش آبشار، نغمه بلبل و ناله ای نی محبت مادرانه را به تصویر می‌کشند. لالایی ها بخشی از ادبیات زنان هر قوم است که به هیچ روحی قابل آموزش و تمرین نیست، بلکه طیف رنگارنگی از آرزوها، نیایش ها و درد دل های مادرانه است که سینه به سینه نقل شده و جایگاه والای در عمق جان و روح مادران دارد، این نوع اشعار مسلمًا قدمت باستان شناختی دارد و در زبانهای بومی به شکلهای مختلف وجود دارد.

اصولاً مادران برای خواباندن کودک شیر خواره لالایی می‌خوانند. لالایی نخستین ارتباط کلامی و رابطه هم سخنی و آشنایی نویاوه آدمی است با مادر. از جمله لالایی ها می‌توان به موارد زیر اشاره کرد:

«لالالا گل پونه گدا او مد در خونه نونش دادیم بدش آمد خودش رفت و سگش آمد

لالالالا گلم باشی تو درمون دلم باشی
ومونسی مونسی باشی بخوابی از سم
واشی

لالالالا گل خشخاش
بابات رفته خدا همراش
ننه ات آمد سر صندوق
بابات رفته کمر بسته
که مادر قربونت میره
لالالالا گل زیره چرا خوابت نمی گیره

نتیجه

هدف پژوهش حاضر مطالعه قوم نگارانه فولکلورهای فرهنگی بافت سنتی شهر اصفهان بوده است. به منظور مطالعه عمیق و شناسایی آیین‌ها و اشعار و ادبیات شفاهی شهر مورد نظر تحقیق حاضر به روش کیفی و از نوع قوم نگاری با استفاده از استناد تاریخی، تاریخ شفاهی، مشاهده و مصاحبه از افراد شامل کاسب‌ها در محله‌های اصفهان، پیران رشتہ‌های منسوخ شده در اصفهان، استادی اصفهان شناس و مدیران فرهنگی شهرداری صورت پذیرفته است. ثبت اطلاعات با استفاده از ضبط صوت و موبایل انجام گرفت. داده‌های حاصل، به روش تحلیل مضمونی از طریق تنظیم و توصیف داده‌ها، استخراج مضمون‌های مرتبط و در نهایت تفسیر آنها، مورد تجزیه و تحلیل قرار گرفت. یافته‌های این پژوهش نشان داد که فولکلور و فرهنگ عامه بسیاری در دل پیران شهر نهفته و از آنجا که اصفهان سرشار و غنی از منابع سنتی و فرهنگی است کسی تلاشی برای جمع آوری و مکتوب فولکلور‌های شهر بر نیامده و بسیاری از سنتها و مشاغل منسوخ شده در دوره جدید شناسایی شد. در حال حاضر مجموعه عصارخانه شاهی و مرکز اصفهان شناسی شهرداری اصفهان به فقیر بودن شهر اصفهان در این زمینه پی بردن و در تلاشند با برگزاری جلسات کارگاهی و همایش‌ها در زمینه فولکلور به جمع آوری و مکتوب کردن فولکلور‌های اصفهان بعنوان دانشنامه ای برای شهر برآمدند. در این پژوهش پژوهشگر بر آن بود تا با در نظر گرفتن آیین‌ها و آداب و رسوم فرهنگ عامه شهر اصفهان، تحلیل قوم نگارانه به فولکلورهای فرهنگی حاصل در آنها داشته باشد.

پیشنهاد‌های کاربردی

- تهیه فیلم مستند از مصاحبه شوندگان
- چاپ فولکلورها در روزنامه‌ها و برنامه اجتماعی
- پخش و شناساندن فولکلورهای شهر از صدا و سیما
- جشنواره سینمایی فولکلور همانند جشنواره فیلم دهه فجر

- برگزاری نمایشگاه بین المللی (اروپایی، آسیایی) برای اشتراک‌ذاری فولکلور‌های شهری و روستایی
- تهیه موزه مردم‌شناسی

انتقادها

مانع عمدۀ دیگر موجود بر سر راه اجرایی شدن پژوهش‌های فرهنگ مردم، مشکل در اطلاع‌رسانی و حمایت از این گونه پژوهش‌های است به نظر می‌رسد در این راستا باید یک نهاد متولی وجود داشته باشد. به عنوان مثال اداره میراث فرهنگی، صنایع دستی و گردشگری هر استان می‌تواند در صدد جمع‌آوری فولکلور اقوام موجود در آن استان برآمده و در این مسیر از پژوهشگران این عرصه استفاده کند.

یکی از مشکلات عمدۀ این است که غالباً کتاب‌های فرهنگ مردم توسط افراد عادی و حتی کم سواد نگاشته شده و کمتر دیده می‌شود که افراد تحصیلکرده در رشته‌های مرتبط به تدوین این گونه کتاب‌ها پردازن

جمع‌آوری این آثار توسط هر کسی که به زادگاه خود علاقه دارد عمل ارزشمندی است اما مشکل اصلی حمایت نکردن نهادهای فرهنگی از این پژوهش‌های است.

دغدغه اصلی فولکلوریست‌ها در ایران را حمایت مالی نهادهای دولتی و متولی امر برای به سرانجام رساندن طرح‌های پژوهشی دانست

منابع

- انجوی شیرازی، سید ابوالقاسم، (1379)، جشن‌ها و آداب و معتقدات زمستان، تهران.
- پواریه، زان، (1370)، تاریخ مردم شناسی، مترجم پرویز امینی، انتشارات خردمند، تهران، چاپ اول.
- تمیزمزاده، احمد، (1390)، فرهنگ عامه، تهران: مهکامه
- حقیقی، محمد. علی و همکاران. (1373). روش‌های تحقیق با تأکید بر جنبه‌های کاربردی. تهران: نشر ترمده.
- دهخدا، علی اکبر، (1374)، امثال و حکم، جلد سوم، چاپ هشتم، تهران، انتشارات سپهر.
- رنجبر، محمود و ستوده، هدایت‌الله؛ (1380)، مردم‌شناسی (باتکیه بر فرهنگ مردم ایران)، تهران، دانش آفرین، چاپ اول، ص 111.
- روح‌الامینی، محمد، (1387)، آئین‌ها و جشن‌های کهن در ایران امروز، تهران.
- سردم، زهره، بازرگان، عباس، حجازی، الهه، (1380)، روش‌های تحقیق در علوم رفتاری، چاپ پنجم، تهران: انتشارات آگاه.

-
- سفیدگر شهانقی، حمید، (1385)، ساختارشناسی فولکلور کودکان آذربایجان، *فصلنامه نجوای فرهنگ شماره ۱*.
- سلیمی، هاشم، (1381)، *زمستان در فرهنگ مردم کرد*، تهران: سروش.
- قنواتی، محمد جعفر، (1394)، درآمدی بر فولکلور ایران، تهران، انتشارات جامی.
- محجوب، جعفر (1382)، ادبیات عامیانه ایران به کوشش حسن ذوالفنقاری، تهران، نشر چشم.
- معین، محمد، (1354)، *فرهنگ معین فارسی*، تهران، انتشارات امیرکبیر.
- نیک گهر، عبدالحسین، (1371)، *مبانی جامعه شناسی*، چاپ سوم، تهران، نشر رایزن.